

Nr. _____ / _____

Episcopia romano-catolică Timișoara
 Temesvári Római Katolikus Püspökség
 Römisch-Kath. Bistum Temeswar



Paroecia rom. cat. – Parohia rom. cat.
 Róm. kat. plébánia – Röm.-Kath. Pfarrei

România / Románia / Rumänien

EMORTUALES

Extras din matricola de deces
 Kivonat a halottak anyakönyvéből
 Auszug aus dem Sterberegister

Str:
 Cod Poștal:
 Tel:
 E-mail:

Tom. _____ Pag. _____ Nr. Crt. _____

Obitus (annus, mensis, dies) Data decesului (anul, luna, ziua) Az elhalálozás dátuma (év, hónap, nap) Sterbedatum (Jahr, Monat, Tag)				
Defuncti (ae) – Ráposatului – Az elhunyt – Des Verstorbenen	Nomen Numele Neve Namen			
	Sexus – Sexul Neme – Geschlecht			
	Conditio – Ocupația Foglalkozása – Beruf			
	Nomen conjugis Numele soțului sau soției Hitvestársának neve Name der Ehepartners			
	Nomen parentum Numele părinților A szüleinek neve Name der Eltern			
	Locus nativitatis Locul nașterii Születésének helye Geburtsort			
	Domicilium Domiciliul Lakhely Wohnort			
	Religio – Religia Vallása – Religion			
	Aetas – Vârsta Életkora – Alter	Dies nativitatis – Data nașterii Születési ideje – Geburtsdatum		
	Morbus vel genus mortis Cauza decesului Elhalálozás oka (betegség) Todesursache			
	Sacramentalis provisio? Dacă s-a administrat sacr. bolnavilor? El lett-e látva a betegek szentségével? Ist mit den hl. Sakr. versehen worden?			
	Sepulturae locus et dies Locul și ziua înmormântării Temetkezés helye és ideje Ort und Zeit der Beerdigung			
Seppelientis nomen, officium Num și of. preotului înmorm. Az eltemető lelkész neve és hivatala Name u. Stand des beard. Priesters				
Observationes Observații Megjegyzések Bemerkungen				

In quorum fidem — Pentru conformitate — A fentiek hitelül — Für die Richtigkeit

locus: _____, datum: _____

Parochus / Paroh / Plébános / Pfarrer

L.S.